明報 | 2018-07-10

報章 | D04 | 副刊 世紀 | 世紀 • 味無味集 | By 楊子葆

台灣木瓜牛乳

台灣作家。法國工程博士。歷任新竹副市長、大學教授、台灣駐外大使、外交部次長、文化部次長等職。著作遍及工程、外交、文化與品味,難以歸類,聊借「味無味處求吾樂」自況。著有《不接地氣》、《味什麼集》等

炎炎夏日,是冰涼飲料消費高峰期,我屬老派,喜歡來杯木瓜牛乳。人們愛說珍珠奶茶係台式軟性飲品代表,但珍珠奶茶出現於1980年代末,歷史並不悠久,木瓜牛乳才是台灣飲料界年高德劭老前輩,不僅難得,並與台灣的發展史息息相關。

木瓜,牛乳,都是尋常之物。爲什麼說「難得」?

首先,科普常識告訴我們,生產牛乳的乳牛適合溫帶氣候,木瓜卻屬熱帶作物。出身、特性南轅北轍,既碰不到面 更遑論擦出火花,但爲什麼能在台灣成就良緣呢?

緯度與飲食

還真只能是在台灣。23.5 緯度北回歸線劃過台灣,並落在農業大縣嘉義,成爲區分南部熱帶與北部副熱帶氣候的臨界點。因爲這樣的地理條件,牛奶與木瓜相互交會在彼此容忍極限區間:乳牛耐熱最大值和木瓜耐寒最大值,減一分太少,增一分太多,天作之合。

何况木瓜、牛乳都是外來移民。

木瓜據信原產於熱帶美洲,很早引進中國。宋代王讜仿南朝《世說新語》體例所撰《唐語林》中記載了相關故事 :唐代杭州刺史崔涓在湖上盪舟飲宴,宴席過半取出木瓜傳看賣弄,因爲前所未見,大家嘖嘖稱奇。客人之中有自 宮廷而來的宦官使者,讚歎雖皇宮亦不得見,應該進獻皇上:「禁中未曾有,宜進於上。」居然當場拿走木瓜,解 舟上岸逕行離去。崔涓深懼因此獲罪,本欲中止宴席,旁邊一名陪侍官妓委婉勸慰刺史大人繼續放懷暢飲,毋須擔 心,斷言罕見木瓜經夜之後必將因潰爛而被丟棄河中,無法送到皇宮,後續發展果然如此。事後崔涓詢問原由,答 曰:「使者既請進,必函貯以行。初因遞觀,則以手掐之。此物芳脆易損,必不能入獻。」

木瓜牛乳的歷史

皮薄易爛,尤經人手傳觀,又摸又捏,頗有損傷,再裝箱悶儲運送,因此迅速腐敗變質,確係木瓜特性,彼木瓜乃此木瓜無誤。《唐語林》成書十二世紀初,崔涓更是西元九世紀人物,看來木瓜在唐宋之間即已抵達中國了。

木瓜從美洲輾轉經中國**移民台灣**,牛乳呢? 1950 年代出現之木瓜牛乳用的是以二戰之後美國援助奶粉沖泡的「還原乳」。1957 年台灣政府成立酪農實驗區,1972 年起設置乳牛專業區,開始重視酪農產業,並由美援成立之「農村復興聯合委員會」選派農村青年前往美國和新西蘭受訓,返台後進行較大規模的乳牛飼養及牛乳生產,並協調鮮乳廠商建立穩定的生乳收購機制,以及積極推廣學童養生喝鮮乳之習慣。鮮乳供應的完整生產消費體系於焉建立。

因爲本地鮮乳穩定供應,木瓜品種改良亦獲成效,木瓜牛乳1970年代末在台灣廣受歡迎。1991年,食品大廠統一公司推出「統一木瓜牛乳」標準化包裝飲料,宣告這種飲品已經融入台灣人日常生活之中,後來還有許多廠牌跟進。夏日消暑,來杯歷史超過五十年雖久彌新的冰鎮台灣木瓜牛乳吧。

文、圖・楊子葆